



GOIZUETA

Abuztuak 13, 14, 15, 16, 17, 18

— 2017 —



Goizuetako Udalak, herriko eragileekin osatu duen
FESTA ETA KULTUR EKINTZEN EGITARAUUA

GOIZUETA BAZEN, BADA ETA IZANGO DA!!

Heldu dira beste behin Goizuetako festak, GORA!!

Jaiez gozatzeko bost egun ditugu aurretik, bost egun elkarrekin, elkarlanean disfrutatzeko. Pozgarria da herritar gehienak festetan bolondres lanean ikustea. Zuek guztiok gabe, ez genuke daukagun herri alai eta festazalea izango. Eskerrik asko!!

Eskertu baita ere, urtero bezala festetako egitaraua osatzen jardun duzuen guztioi, lan bikaina!!

GOIZUETA BAZEN, BADA... ETA IZANGO BADA, jaso dugun herria gazteenekin eraikitzen ikasi dugulako izango da. Horregatik, aurtengoan festei hasiera emango dien suziria botatzera Udaletxera igotzeko gonbita herriko gazteenei luzatu diegu.

Hartu haur zein helduak eta joan bertso, mariatxi eta puzgarriez disfrutatzera, prest izan arropa txuria eta blusa berdea, gozatu musika eta dantzaz, elkartu familia eta lagunartearekin... Disfrutatzeko egunak dira. Guztiontzat. Ez geratu etxean!

Festa, gaua eta kaleak guztionak dira! Guztiok dugu Goizuetako Festak lasai ospatzeko eskubidea. EZ DUGU INOLAKO ERASORIK ONARTZEN!! Ez onartu zuk ere!!

Falta ditugunak ahaztu gabe, laister gure artean izango zaituztegunelakoan, ospa ditzagun festak giro ederrean!!



GOIZUETAKO UDALA

Goizuetako Udalak ez ditu bere gain hartuko jai hauetan gerta daitezkeen zorigaitzak. Halaber, egitarau honetan adierazten diren festa eta ekintzetan beharrezkotzat jotzen dituen aldaketak egiteko ahalmen osoa dauka.

Umeen eguna



Ondoren
BERENDUA
Guraso Elkartearen eskutik

18:30
ESPUMA FESTA plazan



19:30
PLAZA IRRINTZIKA
haur berbena plazan

20:30
BINGOA
Goitikiren aldeko bingoa
ikastolan

08:00
AUROROAK
Umore Ona koruaren eskutik

09:00
IRUMAITA TXARANGA
herrian zehar



11:00
MEZA
Meza, haurrak bertako jantziekin
doazela

12:30
PILOTA PARTIDAK
Herriko pilota eskolako hurrekin

14:00
BAZKARIA
Haurren bazkaria ikastolan

16:30
XEXENAK eta PONIAK
Lasturren eskutik, xexenak eta
poniak plazan



GOIZUETA

 ...ta giro atsegina

Ctra. Leitza-Hernani NA-4150, km 18
 31754 GOIZUETA (NAFARROA)
 Tel. 0034-948 51 42 77
 Mug. 654 139 174
 www.iskibi.com
 campingiskibi@gmail.com



Javier Etxenike S.L.
ERAIKUNTZA- IGELTSARITZA
 Tif.- 943 330 882
 Mov.- 679 303 695

ongi igaro herriko jaiak!
 Tellerigain 24
 20120 HERNANI



Idoieta, 71-1ª tels: 650 20 16 27
 31754 GOIZUETA- Nafarroa 699 63 24 80
 www.apezetxeanaiak.com
 excavaciones@apezetxeanaiak.com

TXUKALDA S.L.
 errementeriaren tailerra

jai onak igaro ditzazuela!
 tel/fax: 943333513
 Kale Nagusia z/g Arotza Etxea
 31754 GOIZUETA

Izkiña jatetxea *Goizuetan*
 Etorri gure sukaldea dastatzera giro ederrean!!

Torri gure fauna ezautzera!

948 51 41 02



CANADERIA **SASI ARDIA**
BETIZUA
ongi pasa festak!!
LOYPER
 660 98 21 14
 659 91 47 58



LOYARA
ARRAINDEGIA

Iturralde y suit, 15 - 31004 IRUÑEA - 607 59 47 16
 Elbarren kalea, 53 - 31880 LEITZA - 948 11 30 10
 Euskal Herria, 39 - 20400 IBARRA - 943 84 10 24

Urdu portu s.l.
 Mikel Urdanpilleta
 687 736 562

irati
 ileapaindegia
 Goizueta
 Tel. 609613546

aldika
 produktu bereziak
 ahatekinak
 ehizak eta hegaztiak
 bakailao gezatua
 ondoak
 marinatuak
 olagarroa
 HERRIKO JAI
 ZORIONTSUAK
 OPA DIZUEGU!
 Industrialdea 19-20 • Tel.: 943 377089 aldika@euskalnet.net

jai zoriontsuak!!!
 Errekalde Bailara, 23
 20100 LEZO (GIPUZKOA)
 urdanportu@hotmail.com

OXEGUARDA
JATETXEA

 Kale nagusia, GOIZUETA
 Enkarguz,
 ostiraletan afariak,
 tarunbatetan bazkari eta afariak
 eta igandetan bazkariak
 tel: 629768534 - 948514019

Ariztela
 DEKORAZIO
 TAILERRA
 • Neurri berezientzako bularretakoak eta bainujantziak
 • Kortinak
 • Telak, barrak, mekanismoak...
 eta kortinak egiteko pieza guztiak salgai
 • Ohe eta Etxeko jantziak
 • Euskal jantziak
 www.ariztela.tk ariztela2010@gmail.com
 T. 948 61 06 11 - 666 45 87 91
 Landa Industrialdea, Suizpi 3 LEITZA (Nafarroa)

T. 943 493165 F. 943 104740

Gazte eguna
Amabirjin bezpera

11:00

GOIZUETA CHEF plazan



12:00

TXUPINAZOA

Jaietxer hasiera emango dien
itxaferoa



Ondoren

ERRALDOIAK ETA BURUHANDIAK
Txozna irekiera eta
Igandea txaranga kaleetan zehar

14:30

GAZTE BAZKARIA Ikastolan

Ondoren

MUSIK CHALLENGE

18:00

GAZTE DESAPIYUA

19:30

TXARANGA

Ikastolatik, Umore-Ona peñaren
irteera Igandea txarangarekin

20:00

TXUPINAZOA

Gazte txupinazoa Gaztetxean



20:30

BINGOA

Goititikiren aldeko bingoa Ikastolan

23:00

KONTZERTUA Gaztetxean

Kalera eta Zakill

23:00

BERBENA

Laiotz taldearekin dantzaldia
plazan

Ondoren

Igandea txaranga

APEZETXEA AUTOBUSAK



- Ezkontzak, famili ospakizunak
- Ikastetxeak, txangoak
- Sagardotegiak, bodegak
- Bidaia turistikoak, irteerak, mendizaleen bidaiak ...

Eskatu aurrekontua!!!

T. 948 514 037 | Goizueta (Nafarroa)
apezetxeaautobusak@gmail.com



Tel. 699975403



Apezetxea, s.l.

Egurrak
Baso ustiapena
Eraikuntzako lanak
Kimaketak, garbiketak eta landaketak

tel: 948514019 Nagusia, 25 - 1.
fax: 948514343 31754 GOIZUETA

ARRARAS EDARIAK, S.L.

jai zoriontsuak opa dizkizuegu!

LEITZA

tel: 948610888

Goizuetako estankoa



eta bertako arropa

Unai eta Elena
677 63 23 95



jatetxea
TOMEU

© 654 882 744

Ongi pasa festak!!

Rinaldi 7 eta 8
31008 IRUÑEA



* HONDALANAK * HARRI-LUBETAK
* LUR MUGIMENDUAK * SUNTSIKETAK
Pagoaldea Poligonoa, 78 e.apsl@hotmail.es

Jai zoriontsuak opa dizkizuegu!

arrautza eta betizu haragi ekologikoa



dastatu herriko jaiak!

www.maingenea.com

tel: 655 706 073 jjelizalde@hotmail.com

ARRITXU
ileapaindegia



Rascacielos 21, behea
31010 BARAÑAIN
Zita: 948 185 889

HORTZ KLINIKA

Izaskun Apezetxea
Nekane Huizi



Elkano kalea, 16-1A
943 55 20 29
HERNANI

Arkamendi Elkarte

Peio Telletxea

• ZURGINTZA • TEILATUAK

T./F.: 948 450 999 - M.: 608 970 819

arkamendi@gmail.com

Arkamendi Parajea - 31753 LABAIEN

Jai onak igaro!!!



ANSA janaridenda

herriko jai zoriontsuak izan itzazue!

Santi Espiritu Kalea
31754 GOIZUETA



ASEGURUAK

LUIS INAZIO LUJANBIO

638144381
948514137

festa onak
igaro itzazue!

GOIZUETA

15

2017 ASTEARTEA
GOIZUETAKO FIESTAK

GOIZUETA

7

Amabirjin eguna

07:30

DIANA
Dultzaineroekin diana herrian zehar



08:00

ENTZIERROA
Lasturko zezenekin entzierroa

10:30

MEZA eta PROZESIOA
Meza nagusia eta ohiko prozesioa

12:00

ERRALDOIAK eta BURUHANDIAK
Herriko erraldoi eta buruhandien konpartsa kaleetan zehar

12:00

PILOTA PARTIDAK
Pilotari gazteak eta lehen mailako afizionatuak

13:30

TXARANGA
Igandea txaranga kaleetan barrena

18:30

BERTSO SAIOA
S. Colina, M. Lujanbio, E. Lazkoz eta I. Zubeldia
Gaijartzailea: A. Zerain



Ondoren

TXARANGA
Igandea txaranga kaleetan zehar

20:30

BINGOA
Goitikiren aldeko bingoa Ikastolan

21:30

DANTZALDIA
DJ. Mikeltxirekin musika Ikastolan

21:45

AFARIA
Afari herrikoia Umore Ona elkarteak

00:30

KALEJIRA

Ondoren

Igandea txaranga

olaizola

Sagardotegia

TEL. 943 336 731
690 698 484

**ongi pasa
herriko festak!**

Osiñaga auzoa, 38
20120 Hernani
(GIPUZKOA)



Joxe Etxabe, S.L.
hormigoia - igeltseritza

Festa on batzuk pasal!

Lastaola Baserria 89, Ereñozu auzoa
20120 HERNANI
telf: 943555646 / 659770356



ostatua-jatetxea

Amabirjin festa onak pasal!

San Pedro kalea, 35-HONDARRABI
tel: 943642771 / 943641019

GURASOAK
Goizueta eta Aranoko Eskolako
neska-mutilen gurasoen Elkarte

jai onak igaro ditzazuela!

Herriko Plaza
31754 GOIZUETA

PERU

Excavación Construcción

www.perusl.es

Poligono Errotalde, nave 1
Tlf: 943 65 37 21
20.270 Anoeta (Gipuzkoa)
obras@perusl.es



LEUNDA
TABERNA - JATETXEA

EGUNEKO MENUA
KARTA ZERBITZUA

JAI ZORIONTSUAK OPA DIZKIZUEGU!

OARSO KALEA, 8
TELF.: 943 51 54 14
20110 PASAI ANTZO

EUSKAL JAI GIROA SORTU,
LANDU ETA BORROKATU
BEHAR DELAKO!



TXOZNA BATZORDEA



**ZABALA Y
GOIKOETXEA C.B.**
eraikuntzak

Gure Ametsa Etxea
GOIZUETA

ongi pasa herriko festak!
tel/fax: 948514228
679479893
679479878

elur
elektrizitatea - electricidad

Troia ibilbidea, 14 - Pabellón, 3
Tel.: 943 33 22 07
elur@elur.eu - www.elur.eu
20115 ASTIGARRAGA (Gipuzkoa)



AMABIRJIN ZORIONTSUAK

**HORMIGOIZKO ESTRUKTURAK
IGELTSERITZA LANAK**



GOIZUETAKO

Portuetxe kalea 11, Igara. 20.018 DONOSTIA
Tel.: 943.21.16.44 Fax: 943.31.00.86

JAI ZORIONTSUAK PASA!



tel: 675713152

**Goizuetako
TALOGILEAK**

16

2017 ASTEAZKENA
GOIZUETAKO FIESTAK

GOIZUETA

9

11:00-14:00

PUZGARRIAK

Haurrentzako puzgarriak eskolan

11:30

TOKA TXAPELKETA

Heldu eta haurrentzat
toka txapelketa

12:00

SAGARDO PROBAKETA

Nafarroako eta Gipuzkoako
sagardogile onenen
parte hartzearekin
sagardo probaketa plazan



13:00

TXARANGA

Igandea txaranga kaleetan barrena

16:00-18:00

PUZGARRIAK

Haurrentzako puzgarriak eskolan



18:30

ZEZENAK

Lasturren eskutik zezenak plazan

Ondoren

TXARANGA

Igandea txaranga kaleetan
barrena

20:30

BINGOA

Goitikiren aldeko bingoa
Ikastolan

00:00

RANTXERAK

"México en el Corazón"
dantzaldia

Ondoren

Igandea txaranga

02:00tatik aurrera

GAU ELEKTRONIKOA txoznan



jai herrikoi
eta
partehartzaile
batzuen alde...

GAZTETXEA-n
zure zain gaude!

kale nagusia, Tifanitxo
goizuetakogaztetxea@hotmail.com

Ereñozu Auzoa 68
Fagollaga Auzoa
20120 HERNANI

tel: 943550031



fiesta onak pasa!

FAGOLLAGA
RESTAURANTE
J A T E T X E A

Antziola

Okindegi - Kafetegia

Antton Elizegi 695 78 89 81
aeurumea@gmail.com



Montebideo k. 3 bajua
HERNANI

FB FROST BERRI

**OKINDEGI
GOZOTEGIA**



Ibainondo Pol. 19. Pab.
20120 HERNANI

*Amabirjin jai
zoriontsuak!*

tel: 943550075
fax: 943550122

Ma JESUS TABERNA
hortz klinika



Amabirjin jai zoriontsuak!

Juan de Urbieta 18-bajua
20120 HERNANI
tel: 943331690



Kale Nagusia
Aniak 75,
3.solairua
GOIZUETA

Juan **653709495**
Jose M. **619739123**



Elektrogailuak eta tresnak

ESTALAYO

Sukalde eta etxeko diseinua

Urdaneta 18, Donostia.
Tif: 943 46 75 27

Paseo Ubarburu 30, pol 27
Donostia.
Tif: 943 47 50 13

www.tiendasestalayo.com

UNTXALO
Liburudenda

jai onak igaro ditzazuela!

Herriko Plaza
31754 GOIZUETA

XIMON
harategi-urdaitegia

jai zoriontsuak izan itzazue!

herriko plaza
GOIZUETA
telf: 948514056



Usurbilgo
baserrietako produktuak *
Janari ekologikoak *
Sagardogintzarako
tresneria *
Tratamendu naturak *
Onttoen haziak...

ALKARTASUNA

Usurbilgo Baserrietaren Kooperatiba
Ugarite Industrialdea 12 Usurbil 20170 Gipuzkoa

Astehenetik-Ostiralerara: 9tatik-13tara
16tatik-19.30tara

Larunbatetan: 9tatik-13tara

Tel/Fax.: 943 36 11 14
alkartasuna@usurbil.com

COVIRAN

ARANTXA ETA JUANITO

GOIZUETA

Telf: 616178544



OKINDEGIA - GOZOTEGIA

Amaia Uitzzi Anton

gozatu herriko jaietan!

K. Nagusia
GOIZUETA telf: 948514242

gaztelu sol
iturgintza

kalefakzioa • saneamendua • gasa

© 948 510086 / 510156 fax: 948 610856 LEITZA

jai onak igaro ditzazuela!

17

2017 OSTEGUNA
GOIZUETAKO FIESTAK

GOIZUETA

11

11:00

ERRALDOIAK eta BURUHANDIAK
Herriko erraldoi eta buruhandien konpartsa kaleetan zehar



12:00

BAKILAO LEHIAKETA plazan

13:00

SARI BANAKETA
Bakailao lehiaketaren emaitzak eta sari banaketa



13:30

TXARANGA
Igandea txaranga kaleetan zehar

17:00

MUS TXAPELKETA
XIV. mus txapelketa Iskibi kanpinean

18:30

PLAZA DANTZAK
Umore Ona dantza taldea eta Ortzadar fanfarrearekin plaza dantzak plazan



Ondoren

TXARANGA
Igandea txaranga kaleetan zehar



20:30

BINGOA
Goitikiren aldeko bingoa Ikastolan

21:30

DISKO FESTA
"Mugi zaitetz" disko festa Ikastolan

KIDE

aholkularitza

- Kontabilitatea
- Zergak
- Autonomoak
- Enpresen sorrerak
- Autoen transferentzia
- Errenta aitopenak
- Aholkularitza juridikoa
- Nominak, kontratuak...

ongi pasatu fiestak!

Leitza: Landa Ind. Suizpi 3 • T.948 510 990 F. 948 510 429
Donostia: Urbieta kalea 60-1 ezk. • T.943 420 348 F. 943 441 838
izaskun@kide.coop

OARSOAK

- EDARIAK -

jai zoriontsuak opa dizkizuegu

Pol. Ind. Ugaldetxo 23 zb
20180 Oiartzun

tel: 943490162
fax: 943493956

TXAMORABERRI

BASERRIA

Landatar apartamentuak
Goizuetatik 3 km-tara

herriko jaiak ongi aprobetxatu,
eta atsedena behar izanez gero...

GOIZUETA
tel: 948514033/639883488



JESUS MARIA
APEZETXEA ELIZALDE
Joaren artisau fabrika

Bekolanda
Tel./Fax: 948 51 43 00
mobila: 676 063 129
www.cencerrosbelako.es
cencerrosbelako@yahoo.es
31754 GOIZUETA (Navarra)

Paziente bakoitza
desberdina da, eta
bakoitzak konponbide
desberdinak behar ditu
arazo bererako

MAITLANT CONCEPT Reentrenamendu
Funtzionala Puntzio Lehor EKOGIATUA
Miofaszial Minaren Sindromea
Min Kronikoa - Fibromialgia



616 636 572



Urdiñola s.l.

Iturgintza kalefakzioa - Gasa
Mantenimendua - Klimatizazioa

jai onak izan ditzazuela!

Nagusia, 53
Tel. 948 51 40 73
Mobil 686 47 64 67
31754 GOIZUETA
NAFARROA

janak on dagizuela eta edariak kalterik ez!

Avda. Carlos I, 16
20011 DONOSTIA
Tel.: 943 456 394
Tel.: 943 458 021

ongi pasa herriko festak!

www.opticazurriola.com
943 00 50 79



OPTIKA ZURRIOLA

Iban Perez Tellechea
Optika&audiologia
Zurriola etorbidea, 1
(Kursaal eraikina)
DONOSTIA



MUTU

Gaurik onenak herrian



948 544 327

Goizuetan



www.urumeaarnastu.com

EGVZKITZA
TOLARE - SAGARDOTEGIA
TEL. 943672613

ABELTZAINZTA EKO-LOJIKOA

DOMIÑA

CARNE DE BETIZU ECOLOGICA



GOIZUETA NAFARROA
699975403
arditurri_@hotmail.com



jai onak izan daitezela
aurtengoak ere!

HERRIKO PLAZA
GOIZUETA

URUMEA KO Kronika

Jai zoriontsuak goizuetar guztiei!

18

2017 OSTRALA
GOIZUETAKO FIESTAK

GOIZUETA

13

Peñaren eguna

12:30

PEÑAREN IRTEERA

Umore Ona peñaren irteera
Ikastolako tabernatik

12:30

PILOTA PARTIDAK

Umeen pilota partida eta
urteroko ohiturari jarraituz,
Goizueta-Arano



Ondoren

TXARANGA

Igandea txaranga kaleetan zehar

15:00

BAZKARIA

Umore Ona peñaren bazkaria Ikastolan



17:00

KALEJIRA

Umore Ona peñaren kalejira
Igandea txarangarekin



Ondoren

ZEZENAK

Lasturren eskutik zezenak plazan

20:00

BERBENA

Gabezin taldearekin musika plazan

20:30

BINGOA

Goittikiren aldeko bingoa Ikastolan

00:00

BUKAERA EKITALDIA

Udaletxe aurrean festen bukaera
ekitaldia Igandea txarangarekin

Segidan

KONTZERTUA plazan

Los Zopilotes Txirriaos

Gabezin

Ondoren

DJ. Bull Ikastolan eta

Igandea txaranga kaleetan zehar

GOIZUETA



Goizuetako
Suhiltzaileak

ongi pasa herriko festak!



Zubimuxu
ATERPEA
WWW.ZUBIMUXU.COM 663 85 85 02

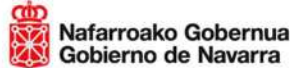


GEURE
EZETZA
ZEUENA
ERE BADA

ZEUEN
EZETZA
GEUREA
ERE BADA



JAIK ERRESPECTUZ BIZI



Nafarroako Gobernua
Gobierno de Navarra



IKASTOLAKO TABERNA

abuztuaren 14tik 18ra,
24 orduz irekia

Abuztuaren 13an ere IREKIA!
Eta ateratzen den dirua
Goitiki haur eskolarako



bisita gaitzazu!

Goizuetako Herriko Plaza



Lege-gordailua
DL NA 1594-2016

Antolatzaileak
Goizuetako Udala
Guraso Elkarte
Presoen aldekoak
Umore Ona elkarte
Gazte Asanblada

Argazkiak
Felix Loiarde
Itsaso Lujanbio

Diseinua
Itsaso Lujanbio

Inprimaketa
Gráficas Hernani

GORA
GOIZUTA!

GORA
GOIZUTAKO
FIESTAK!



EGUNA	GOIZUETAKI IRTEERAK	HERNANITIK IRTEERAK
ASTELEHENA 14	9:00 15:00	12:00 (2) 19:00 (2)
ASTEARTEA 15	9:00 11:00	10:00 12:00
ASTEAZKENA 16	9:00 15:00	12:00 19:00
OSTEGUNA 17	9:00 15:00	12:00 19:00
OSTIRALA 18	9:00 15:00	12:00 19:00 (2)
LARUNBATA 19	9:00 11:00	10:00 12:00

Autobus zerbitzua plazak bete arte
Goizuetako irteerak Belakotik

GOIZUETAKO UDALA



Jai zoriontsuak
guztiontzat!